

ZSILVÖLGYI NAPLÓ

HETILAP

Főszerkesztő: Molnár Sándor

Irodalmi főmunkatársak:

Walter Gyula, Kiss István, Ceglédy István, Mihály Barna Számadó György, Serényi József

ELŐZETÉSI ÁR:

1 óra	15 lei
12 hétre	45 -
24 hétre	80 -
52 hétre	150 -

SZERKESZTŐSÉG ÉS KIADÓHIV:

Petroşeni.
Megjelenik hetenkint
Egyes szám ár 4 lei

Bankoknak, intézményeknek részvényszerzőságaiknak és kasszáknak évenként 500 lei.

Hatvan éves fennállását ünnepelte az elmúlt vasárnap a petroseni rom. kath. egyházközség

A petroseni rom. kath. egyházközség az elmúlt vasárnap ünnepelte meg hatvan éves fennállását. A ritka jubileumi ünnep külön eseménye volt nemcsak a petroseni katolikusok számára, hanem az egész zsilvölgyének is jelentős dátuma volt ez az ünnep, mert a mai kor legmélyebb és az emberhez legközelebb álló hitet, a keresztény társadalom legnagyobb lelki vizsgáztató a petroseni rom. kath. egyházközség hintette szét először a zsilvölgyben. Ennek a megünneplése volt a vasárnapi ünnep, melyet délelőtti szent misével nyitott meg az egyházközség, a petroseni rom. kath. templomban.

A hálaadó isteni tisztelet Buday János kanonok végezte papi segédlettel. A templom ez alkalommal teljesen megtelt nemcsak a hívek seregével, hanem nagyszámú vendég volt a különböző felekezetek híveiből is.

A prédikációt is Buday János kanonok tartotta Buday kanonok több mint husz évig volt plébános vezetője, esperse a petroseni kath. egyház közönségnek és így méltó prédikátora volt az egyházközség hatvan éves jubileumi ünnepélyén is annak az eszmének, melynek hosszú évek óta lelkes apostola és hűségese harcos.

Az ünnepély többi része este zajlott le a Munkás kaszinóban. A kitűnő jazz zenekar nyílánya után Roska Jenő, jelenlegi esperse plébános ünnepi beszédet következett, mely szíves szövegben, haragosa a hallgatóság jelé azt az emberi munkát és kultúrát, amely a petroseni kath. egyházközség ezélt hatvan évvel a zsilvölgyben legelőször elindított. Megemlítette azokat az egyházközségi vezetőket, akik fáradságot és pihenést nem ismervé küzdöttek és harcoltak azért, hogy az egyházközség megfelelően rendelkezésnek, a szeretet és testvériség hirdetőjének. A lelkesen fogadott beszéd után a műsor befejező száma következett. Ez alkalommal a lelkes katolikusok műkedvelő gárdája ismét nagyszíri, művészieset produkált és csak dicsőíteni tudjuk annak valamennyi tagját, kicsi és nagy szereplőit, de különösen Cúlger Józsefet, aki rendezésével és játékaival egyformán megérdemelt sikert aratott. A színrekerült „Fehér Orchideák” című operett minden szereplője, kifogástalanul végezte a rábízott feladatát és úgy az énekeszámok, mint a próza lepergése igazolja azt, hogy a kath. műkedvelők teljes egészében megfeleltek a várakozásnak, illetve azok közé a műkedvelők közé tartoznak, akik a hivatásos színészek játékaival versenyeznek. Külön külön nem mondunk senkiről kritikát, mivel valamennyien egyformán jól, nyugalmozottan, művésziesen és odaadón játszottak. Csak köszönet illeti meg érte valamennyit. Ugyanigy köszönet illeti meg azokat is, akik akkor mint rendezők akár mint közönségtől, hozzájárultak az ünnep sikeréhez. Erőse megemlíteni, hogy a tánchoz a zenét a petroseni Jazz zenekar szolgáltatta és pártalan hangulatot teremtet a bál tartalma alatt. Leiki ismeretes munkát végeztek és megérdemlik, hogy a nyilvánosság tudomást vegyen ezekről az ambiciós zenészekről, akik amellett, hogy művésziesen szolgáltatták a kisért zenét az operet-

thez, a tánczó fiataloknak is kedvére muzsikáltak.

* *

A hatvan éves egyházközség nevezetesebb dátumai az ezernyolczsázhatatvan évvel kezdődnek. Ekkor jön az első nagyobb munkás-tömeg a zsilvölgybe és a legtöbbje ezeknek katolikus volt. Az első szent misét György István hunyadkerületi esperse végezte, valamint az ő előterjesztésére egyezik bele a kincstár a petroseni kath. plébánia felállításba 1871 szeptember 15 én, foglalja el a petroseni és az egész zsilvölgyben legelső katolikus pap, Pinuger József állását a petroseni kath. plébánián. Lakása a mai postával szemben levő kis házacska volt, később pedig a mostani gör. kath. paplakat kapja, míg imaházának a szemben levő munkásház szolgált. Pinuger szerzi meg a mai plébánia és ház helyét a Brassói társulattól és vezeti az egyházközséget tizenöt esztendőig, építve és munkálkodva folyton, hogy megalapozza a mai egyházközséget. Ezt a munkát egészen addig folytatta, míg 1886 ban plébánist nem cserél Weber Béla plébánossal. A Weber plébánossága alatt szentelik fel a kath. templomot és a felszentelési aktust Lőnhardt Ferenc akkori püspök végezte, Weber ajándékozta a templomnak a nagy harangot, a kisebbiket Peccol Antal, míg a legkisebbiket a hívek szerzik meg. 1888 ban jönnek az első nővérek, akik között volt a mostani zárdafőnöknő is. A templom fölöttarát Maderspach Viktorné ajándékozta a templomnak. A torony óráát 1889 ben ben szerelték fel, Weber plébános sok marandó alkotást végzett, míg 1900 ban itt halt meg petrositenben. Utána Gróf Toldalagi János vette át az ügyek és a plébánia vezetését. Az ő lelkipásztorokodása idején épült a Kalvária és a kápolna, valamint ekkor állított fel a Szent Antal oltárt is.

1905 ben Buday János, jelenlegi pápai kamarás, kanonok került a plébánia élére és ő neki köszönhető az, hogy a petroseni rom. kath. egyházközség a mai kifejtett állapotához érkezett. Ő szervezte meg a Nőegyletet. Epittek meg a bérházat és a plébánia épületét, valamint ekkor alakítja meg Majláth püspök a fiu kongregációt. A kórházakba apácákat hozat, Leánykongregáció alakul, Legényegylet és a zárdabéli leányiskolák, majd 1921 ben az ő kezdeményezésére alakul meg a fiu polgári, melyet sajnos később anyagi hiányok miatt bekelelt szüntetni. 1923 ban választja meg az egyházközség János József bányaigazgatót egyházközdnöknek, majd 1927 ben két új harangot kap a torony, mely harangok egyikét Borsy Jánosné nagyszonyon ajándékozta az egyházközségnek. Ezenkívül rengeteg az a munka, amelyet Buday János végzett a petroseni egyházközség érdekében egészen addig, míg 1928 ban Tordára helyezik. Ő utána Roska Jenő jelenlegi esperse plébános veszi át az egyházközség vezetését és a legnehezebb időben azóta is vezeti azt, vigyázva és őrködve az egyházközség mindensége felett.

(m.)

A hatvan éves templom (A petroseni rom. kath. egyházközség hatvan éves ünnepélyére)

Irtá: MOLNÁR SÁNDOR

Hatvan éve áll már a torony hirdete jószágot, hitet érdemzenit az embereknek, s jógokat nem ad senkinek. Hatvan éve, hogy a lelkeknek szent helye lett, örök temploma s vigasztalja a lélek embert, hogy a hit nem halhat meg soha, hogy a lélek élő és örök, mint az élet, mint maga a hit, mely az Élet végtelenségben, emelte égit magas tornyait.

Szentegyház, a hitnek otthonja, jónak, rosszaknak a remény, hol nem kérdik a bemenőket, hogy gazdag e, avagy szegény, mert bent a lélek megiszit úgy is, leveit magáról sarát, és egyforma lesz az Ur előtt ki lelkeresi templomát. Egyforma lesz a lélek hit, hol hit dobantja a szívet, a hol a test pompázó divatja, nem kellett soha senkinek. Csak a lélek é tiszta örök, mely úgy járul az ur elé, mint bűnös rajr bűnbánó szívele, az Élet és bírai elé.

Kongaszt tovább lélekharangod, szent templom, ez az Ur szava. Ugy értem, mintha a lelkeim letessenek szava omlana, mint a gyermek az első misénél kábul, ha eseng az órtal csengétyűje, s fellelegzik, megkelek lassan, ha ráhul a hitnek lángjára, llyenkor tiszta lesz és télo, minden embert tisztel szeret, küzdő harcos nehéz életemben, és bántatott életemben.

Lezárza a kemény napoknak sötét és kétes percek s könyvekben viseli a sorsot vállára rakott terheit. Ide tér be a ki boldogtalan és a ki boldog és szeret. Egyik, hogy ne ögjen a fájás a másik, mert boldog és nevet. A harmadikat az élet ökle, küldi a szent igaz igazlehet, a nagy élet örök forrásának, békességnek a szent vizehez.

Ezért örök a hit és a templom, mintahogy örök az ember lelke, e hatalmas folyó parton. Óriási tenger, bántos lelkek busz otthona, hitettségben busz külsz, hol nem parancsol a szarnok ur, s a pörköl megem az f, s az idegen sem idegen itt, ha áteli kemény aját, mert megtalálja vezít busz lelkeré örökgyógyító balsamát.

Légy üdvözölve szent akol, lélekéből épül jó remény, a vepelen áttérő jóvó, lélekhatározó égi fény. Hirdesd a hitet szeretszét, szórd szét a földre és a napba, hogy minden pausz, minden sárás jusszon el oda, a megadja, hol a lélek élő és örök mint az élet, mint maga a hit, mely az élet szent, szent folyásában, égit emelte magas tornyait.

Az új kenyérbérlő elsősorban a pékparosokat és a szegény népet sújtja

Összeres, hogy a kormány nemrégén törvényt készített arról, hogy a jövőben aknyekre is bélyegket kell ragasztani. Mondanunk sem kell, hogy ez az újabb taxa megadóztatása a közönségnek, mert direkt, vagy indirekt újabb milliókat kell, hogy kiizzadjunk és áldozzunk az államháztartás részére.

A törvény szerint a jövőben mindenféle kenyérre, amellyel elárusításra szántak, a kenyérsütő pékek kötelesek kisebb, nagyobb mennyiségű bélyeget ráragasztani. Még ez ellen sem lenne nagy zugulódás, ha tudnánk hogy a begyült összeg egy részét a rengeteg munkandólkulak segítségére, vagy a rokkantak illetményének kifizetésére és esetleg a nyugdíjasok kielégítésére, valamint a nyomorító kisparosok felelősségére fordítaná a kormány, mert erre szívesen áldozna a lakosság és szívesen áldoz mindenki, ha tisztában van azzal, hogy a valóban rendeltetési helyre kerül a begyült összeg.

Sajnos, mert sokszor kell tapasztalunk, hogy nem így van és a nép keservesen befizetett adója, taxája, illetéke az utolsó tíz évben elkövetett sikszázalékos tulakidások, illetékelten költekezés pódására kellenek. Az újonnan jövő kormányok pedig csak ígérjék a vagyonrevíziót s megvárják, míg minden vagyon külföldre menekül, csöngövel akarnak eget fogni és senkit sem vonnak felelősségbe az állam eltulajánított milliárdjairól és csak a nyomorító néppel fizetnek meg azokat. Ezért nem fizet szívesen senki újabb terheket és mert látja a nép is, hogy a kormánygyakorló urak újabb taxát kitalálnak ugyan, de arról nem akarnak gondoskodni,

hogy a népnek keresztet lehetősége legyen, valamint, hogy dolgozhasson mindenki és akkor szívesen fizetünk újabb terheket és újabb lakást.

Ez a kenyérbérlő elsősorban sújtja a pékparosokat, utána pedig a fogyasztót is. A kisparos pékeket nem lett volna szabad így megadóztatni. Mert ugyanakkor, mikor a kisparosokat erdőkön felül adóztatja meg, vagy taxázta meg a kormány, és a pékparosok bórén akárja a milliárdokat behozni, nem törikd és semmi intézkedés nem fogatosított, a nagy malmok, karfeljei ellen, amelyek zsarnokságukkal diktálják az árak emelését, a liszt drágulását és e mellett a a szemethunó elnözés mellett óriási hasznot vágnak zsebre és jövedelmük, valamint vagyonuk mellett jelentéktelen összeggel járulnak hozzá az államháztartás kielégéséhez.

Ezekre csapjon le a kormány. A malmosok, a nagy karlelek is vegyék ki a részüket az állami hozzájárulásokból. Azokra csapjon le a kormány, akik milliókat keresnek a műbörökben. Bántessék és szüntesse meg a panamát, a fekete szesz hamuait és azokat aparazitálják építse le akik feleslegesen zsebelik be a rengeteg fizetést, mertha ezt a purifikációs munkát látja a nép, érzi és tudja, hogy a karlelek, klikkek is olyan jó adózott hazaitak, mint a milyen szívesen zsebrevágyják a százzázalékos keresetüket akkor igenis éljenek szívesen fizetünk mindenféle állami illetékek.

Eladó egy ház,
mely áll: 3 szoba, konyha, kamra,
melékhelyiségek és kertből. Értekezni
lehet a kiadóban.



A szegények, malmok és egyéb kisparosok csak csúszkás bórdozik. Ők ennak az óvate emberek ennak passitók kényei egyáltalán nem tudnak. Velekednek a repülő lakati ellen, a permenternek Pili rovarirtót.

Pili hatékony elpusztító légy, szenny, toba, mol, poloska, tetű, hangya, avashibék és minden más. Pili-permet megöl a rovarokat, — emelre ártalmatlan. Könnyen alkalmazható, ha, nem hogy foltok. Pili sem érvényesül és nem rovarirtók. Követeljük a Pili hatékony tisztító szert a fekete szíval.

Permetezzünk

FLIT

rovarirtó

Pilomalt Flit-kanna kárja az utánzókat.

A hánya és a város közösen megmentették a petroseni gimnáziumot

Az idei iskolai évad befejezése után mint a villám csapott le a zsilvölgyben az a hír, hogy a Jorgi kormány a zsilvölgyi gimnáziumot felabara eszlant. Ez a hír érthető megdöbbenést váltott ki az egész zsilvölgyi lakosság körében, mertha a kormány, törvénnyel büntetve a végrehajtókra, úgy a zsilvölgy több mint hatnaezer lovasának gyermekeit gimnázium nélkül marad.

Az illetékesek azonnal megindultak az iskolaműködés, azonban kevés eredménnyel, mivel a kormány ragaszkodott állapontjához és így a helyzet teljesen reménytelennek látszott.

Mostanra örömmel jelentjük, hogy a petroseni gimnázium meg is megmentar és a megmaradása elsősorban a városnak és a zsilvölgyi bányászok községének, mivel a gimnázium fenntartását közösen vállalták, vagy is megmentették a zsilvölgyt attól a szegénységtől, amely a gimnázium bezárásával érte volna.

Úgy a város, mint a bányászati szegénység sietett, hogy áldozatok árán is megmentse, a majdnem harminc éves gimnáziumot.

Újjalakult a petroseni kereskedők egyesülete

A petroseni kereskedők egyesülete, mely tíz év óta működik, több, vagy kevesebb eredménnyel, az elmúlt napokban újjászervező gyűlést tartott az Uránia mozgóban.

A gyűlésen Pó Emil elnök tartott beszámolót. A közgyűlés díszelnöke Dr. R. Micuol polgármester választotta ki, meg ügyvezető elnök Pó Emil lett. Titkárnak pedig Mody János helybeli kereskedő választották meg.

Feketeszesz raza a zsilvölgyben?

Az illetékes hatóság az elmúlt napokban váratlanul razziat tartott az egyik helybeli italkuttárban. A hatóságok állítólag feketeszesz után kuttaktak, de mint értesülünk, eredménytelenül.

Irodalom

Faláról városba szakadt ádák szerelme. A folu és város életének mesterizakája megdöbbenő erővel írja meg Kodolányi János a kialakulófeleletnek és idelelnék szakadékat. „Szakadék” a könyv címe és a történet ott kezdődik, ahol a falusi ifjú mint gimnazista bekezdik a város forgatagába és első csókjait és első könyvtárat megmozdító történetét kezdi meg. A könyv 200 oldal. Régi ára 103-Lei, most 68-Lei. Lepagel-nál K. Jozsávr. Küldje be bélyegben és portomonesen kapja, vagy kívánságára utánvétellel. Kérje az árleszállítások jegyzékét Lepagelot.

„Forog a film” a legrámaibb: az életfilme. Néhány évvel ezelőtt úgy tűnt fel Pirandelló, mint istókók a világirodalom egén. Europa és Amerika felfigyelt. Egy csapásra ugyazóvalán az egész világ elismerését nyerte meg. Pirandelló „Forog a film” c. munkájában is a humor, a szatíra, a mélység és a káprázatos fordulatok mesterének bizonyul, amellét a film világának legnagyobb szerzőjévé rajtát adja. 220 oldal. Régi ára 163-Lei, most 68-Lei. Lepagelot K. Jozsávr. Küldje be 68-Lei bélyegben és portomonesen kapja, vagy kívánságára utánvétellel. Kérje az árleszállítások jegyzékét Lepagelot.

Zola legnagyobb emberalakja. Zola volt az első, aki az emberiség szociális bajait és katasztrófáit meglátta és megérezte, feltárta az emberiség előtt és ezzel felrázta az emberiséget is. A nagy realista vérbe és verejékbe merített tal tudott írni, de amellét leggyöngyödebb és legmeglebb szívvel halálisan komoly részvétellel követ az embert a vergődés keserves útján. Nem csodálható ha a legújabb statisztika szerint meg mindig Zola a világ legolvasottabb írója. Zola legmegdöbbentőbb emberalakja az öregedő „Pascal orvos” s legújabb szívevődjára ennek a nemes lelkeskedő kesői szerelme. 436 oldal. Régi ára 143-Lei, most 85-Lei. Lepagel-nál K. Jozsávr. Küldje be 85-Lei b élyegben és portomonesen kapja, vagy kívánságára utánvétellel. Kérje az árleszállítások jegyzékét Lepagelot.

Jó könyvek

A nagy Heggyatgy-égyéndt története. Thackerai a nagy angol író maró szatírával, igazlmasan érdekes fordulatokkal írta meg Timársh Sámuel, vagy a nagy Heggyatgy-gyámtár történetét. A klasszikus mű igazán párját ritkítja a világirodalomban. 188 oldal. Régi ára 84-Lei volt. Most 34-Lei. Lepagel-nál K. Jozsávr. Küldje be bélyegben és portomonesen kapja, vagy kívánságára utánvétellel. Kérje az árleszállítások jegyzékét Lepagelot.

Romantikus betyárok és gálans gavalérok. A legérdekesebb korszak, a mult századvég romantikus korszaka eleveidnek meg szemünk előtt. Pompás emberek ezek a betyárok, akiket Krudy Gyula „A betyár álma” c. könyvében olyan rokzenzenes és lelkesen, amellét igazlmasan és érdekesen állít elénk. 194 oldal. Régi ár 88-Lei, most 34-Lei. Lepagel-nál K. Jozsávr. Küldje be 34-Lei bélyegben és portomonesen kapja. Kérje az árleszállítások jegyzékét Lepagelot.

Egy ország érdekes regénye. Franciaország története új megvilágításban. Franciaország története kétségtelenül a legérdekesebb és legtanulmányosabb. Bainville mestéri módon írja meg ezt a modern történeti munkát, amely valóban regényes, érdekes és igazlmas. Kezdve az őskortól, a középkoron át, az összes forradalmakon keresztül a világháborút, az ezt követő békét és a háború után korszakot úgy szólva napjainkig írja meg a nagy író és történetíró, hogy az alakok és események megelevenednek szemünk előtt. Mindenütt látjuk a titokzatos rugókat, az okokat és okozatokat. Két kötet 488 oldal, régi ára 306-Lei volt, most 102-Leiért kaphato Lepagel-nál K. Jozsávr. Küldje be bélyegben a 102-Lei és portomonesen kapja, vagy kívánságára utánvétellel. Kérje az árleszállítások jegyzékét Lepagelot.

Het nap története

G. J. Duca és Gh. Tatarescu volt miniszterek petroseniben. Vasárnap délután Gh. J. Duca a liberálispart nagynevű elnöke, vált külügyminiszter, valamint Gh. Tatarescu, volt belügyminiszter városunkba érkeztek. A két államfői látogatása csak magánjellegű volt.

Verekedés. Az elmúlt vasárnap a Buț. Regele Ferdinand uton lévő Hirsch féle korsósmában óriási verekedés volt, mely nemcsak a korsósmahelyiségben folyt hanem kint az utcán is, veszélyeztetve a járókelőket akik véletlenül arra szeltek hazafelé. Tekintve, hogy ebben a korsósmában már több alkalommal verekedést rendeztek, felhívjuk a hatóságok, hogy intézkedjen hogy ez a botrányos állapot végre megszűnjön.

Sportmulatság. A helybeli Valea Jiului sportklub és hó 30 árnyi sportolással rendez a sporttelepen Lesz hótélhúzás, lepényezés, zsákbotfutás és más egyéb nyári mulatság.

Összinte mozikritika. *Asphalt, Büntügyi dráma* 9 felvonásban. A füzepert játszó színész elsrangú produkció. Egy igaz Jaunings, de jobb kvalitásban. Az ember nem győzőtt betelni a események összintéségében és a szereplő nagyzerű alakítása szíven fogta az embert. Meg kell desérni az Uránia mozgo vezetőségét, hogy a kánikulában ilyen értékes filmet tűzött műsorra.

Óriási panama a betegséglílyzó pénztár bucaresti központjában

Bukarestből jelentik: A munkásbiztosító pénztár bucaresti központjában óriási visszaélések nyomára bukkant. Hogy a hiányi mekkora, azt csak a vizsgálat fogja eldönteni, annyi azonban bizonyos, hogy hatalmas összegek tűntek el a betegséglílyzó pénztárból. A munkás pénztár vezetősége tegnap foglalkozott a visszaélések ügyével és megállapították, hogy ezek a visszaélések Popper vezérigazgató hányságára folytán történtek meg. Ezért elhatározták, hogy előterjeszék a munkügyi miniszternek Popper igazgatónak az elbocsátását.

Azonban ez nem elegendő egy ilyen visszaélés megtorlására, mert ezzel koránt sem térül meg a kár, ami annál súlyosabb, mert a betegséglílyzó állandó árverezéssel gyűjti össze alapját.

— **Felhívás.** A hatóságok felhívják a lakosság figyelmét, hogyha valaki egy gránátot, vagy más robbanó anyagot talál, azt hagyja érintetlenül és jelentse azonnal a hatóságnak.

— **Hivatalos órák a Petroseni és Járási Ipar-téletről.** Az iparosság érdekében közöljük, hogy a petroseni és járási Ipar-téletről, mely az egész zsilvölgyi iparosság testülete és annak ügyei intézi a hivatalos órák a hét következő napjain tartanak. Hétfő délután 3 óráról, 5 óráig. Szerdán délután 3 órától 6 óráig és pénteken délután 3 órától 5 óráig, az Iparoskór helyiségében.

Figyelem

Köcsi fenyéztől, kárposzt munkát, csemfistést, szobafestést mázólást és bármilyen e szakmába vágó munkát, a legutányosabb árban vállal:

Cernus és Leszó, petroseni
Str. Pintul Nicolae No. 1. (Volt Mátyás ucca)

Olvasóinkhoz. Lapunk megjelenése párnapi kést szenvedett. Ez a kése-delem annak tudható be, hogy lapunkat a zsilvölgyiek hatvan kilométerre levő Tg. Jiul-ba nyomtatják és a kéziratot a közlekedő autobusok szokták beszállítani. Az elmúlt héten a kéziratot szállító autos gyerek elvesztette a lap anyagát és azt újból összkellelt szedni s e miatt jelenünk meg három nappal később, amiért olvasóink elnézést kérjünk. Mindenkit tisztában van azzal, hogy milyen nehéz egy lapot ide hatvan kilométerre levő nyomdában előállítani! Nem tehetünk kérvény olvasóinkat, hogy ne nehezítsenek erte ránk. Tisztelettel: a Zsilvölgyi Napló.

— **Üst tartott a városi tanács. A petroseni városi tanács az elmúlt hétfőn üst tartott, melyen a város különböző ügyeit tárgyalták meg.**

— **Dr. Dreagan.** volt petroseni polgármester lett a vármegye igazgatója. (Ismeretes, hogy a kormány vármegyei igazgatói állást állított fel. A vármegyei igazgató hatásköre azonos a volt alispáni állás hatáskörével sőt valamivel még több jogot is biztosít az igazgatóknak, különböző ügyek elintézésében).

Mint értesülünk a kormány hunyadmegyei igazgatóinak Dr. Dreagan, volt petroseni polgármester, valamint Járási szolgabíró nevezték ki. Az egész vármegye lakossága, nemzetisége és felekezeteiről tekintet nélkül szívvel lélekkel örül ennek a kinevezésnek, mert Dr. Dreagan személyében már petroseni primar idejében is, egy tökéletes közigazgatási tudással, valamint igazi jó lélekkel tel, nagy kulturájú embert ösmert meg a lakosság, aki a köz teljes megelegedéssre végezte hivatalát.

— **Betörték a Bucaresti kávéháza. Az elmúlt napokban ismeretlen tettesek betörték a helybeli Bucaresti kávéháza és több mint nyolc ezer lei értékű szivart, kávéját stb. vitték el. A rendőrség bevezette a nyomozást, de eddig eredménytelenül.**

— **Régmúlt idők, romantikus kalandjai.** Kunca Aladar látta el először Lesage „Glu Blas” c. klasszikus életregényét, a melyhez fogható műl alig van a világirodalomban. Végig a világon kóborol és kalandozik Lesage klasszikus a vált alakja. Minden foglalkozási ág, minden társadalmi réteg megkapja a maga rendkívül érdekes hihetetlenül mulatózó jellemrajzát a sokszereplő kaland vételei sorában. A minden idők legnagyobb kalandja az egész világot bejárja és az ő érdekfeszítő és kacagtató körülményeiben mindenkit mindenütt a legérdekesebb színekkel ábrázol Sándor korában is világhírű tekintély, amely tekintély az idő folyamán örök értéke lett. A 4 kötetes mű 957 oldalon korábban 544 Lei volt, most 136 lei Lepagend Kolozsvár. Kérde be bélyegben és portmentesen kapja, vagy ha kívánja, utánvételt. Kérje az árleszállítások jegyzékét Lepagétól.

— **A polgári közönség találkozó helye az Iparoskór kellemes nyári helyisége. Külön vascsizdó fillek, szofid árak, Legfinomabb sörök egy pohár nyolc lei. Kétfő borok.**

Istenek szomjazznak: a forradalom kavargó. Anatole France századunk leghatalmasabb lángese, mint óriás emelkedik ki a kor színvonalából. A világ kavargásában az emberi élet és lélek szövénnyibe úgy néz be, mint akinek varázstükör van a kezében: Mindent meglát, mindent megért és mindent fölvesényen, derűsen letelep és kibogoz az olvasó előtt. A francia forradalom színes és véres kavargása képezi a magvat, Az istenek szomjazznak” c. művének, 484 oldal Régi ára 316.-Lei, most 68. Lei. Lepagend Kolozsvár. Kijelölj be 68 Lei bélyegben és portmentesen kapja, vagy kívánására utánvételt. Kérje az árleszállítások jegyzékét Lepagétól.

A titkos szenvedések és titkos gyönyörűségek átérzője. A fiatalon elhalt Hauff a nagy német mesemondó „Régék és ebesszédek” címen mesélő formában írta meg a legszebb érzéseket és élményeket. Ha pályája kettő nem török, szédiő magasságba emelkedett volna. de művei így is az irodalom örök kincsei. Szédiő fantáziával repül a mese szárnyán és megis mindig az élő emberi szív erejéből táplálkozik. A két kötetes 444 oldalas könyv régi ára 265.-Lei volt. Most 102.-Lei. Lepagend Kolozsvár. Kijelölj be bélyegben és portmentesen k-pja, vagy ha kívánja, utánvételt. Kérje az árleszállítások jegyzékét.

Asztalosok, építésszek és házépítők!

A livazéni gőzfűrésztelepen, mindennemű faanyag randvíli olesó árán adatik el. Ugyanott fűrészhulladékok, tüzelési célra olesó n kapható.

A MINISZTERIUM ÁLTAL AUTORIZÁLT NAGYVÁRADI ZSIDÓ FIUINTERNATUS

Felvez a nyilvánoassággal. bíró zsidó liceumba, gimnáziumba, kereskedelmibe és elemi iskolába járó növendékeket. Elsőrendű kóser ellátás. Mérsékelt árak. A növendékeket az igazgatón kívül 3 szaktanárd és 2 pedagógus készíti elő. Minden iskolai és Internatusi ügyben felvilágosítással szolgál és komoly érdeklődőknek prospektust küld az igazgatóság.

ORADEA, Str. DELAVRANCEA (Ritook Zsigmondú), 17

Vegyen részt

a Kováts P. Fiai Fotoversenyén

Díjak, 1ei 80.000.- értékben. Kérje azonnal a részletes felhiteleteket, amelyet díjlatlanul küldünk. Kováts P. Fiai fotószakszűzet, Cluj, Piața Unirii 8. Telefon 2—67.

*Jó cipőnek —
jó cipőpaszta!
Ez a Tigris paszta!*

**SZEPLŐK
MAJFOLTOK
PATTANÁSOK**
ellen, kizárólag

Kárpát Benzoe Crémét
használdon, mely rögtön szűpít. Készíti
KÁRPÁTI JÁNOS
gyógyszerésztára

ARAD
Bulevardul Regele Ferdinand No. 62
Mindennél kapható. Csisás a leptomált és
a Kárpáti névvel ellátott doboz a valódi

D-1 Tek.

Str.

TÜZIFA

és deszkaanyag minden mennyiségben
jutányos áron megrendelhető: Fűrésztelep
LONEA

Uzina Electrică soc. pe acțiuni

Petroseni—Anyagraktára:

tart mindenemű magas és alacsony feszültségű szerelési anyagokat.

Csillárok izzólámpák és főzőkészülékek

a legjutányosabb áron

valamint Standard, Philips és Nóra Rádiókben, és Rádió alkatrészekben
nagy raktára minden igényt kielégíti. A Rádió osztály Petroseni
Bul. Regele Ferdinand, Marek házban van.

APRITOTT TŰZIFA VALAMINT ÖLFÁ

nagyban és kicsinyben, minden mennyiségben

KAPHATÓ

FRATII GROSSMANN TESTVÉREK-nél
PETROSENI

Salétrom és mészmentes I-rendű

Falazó Téglá

„Alfa“ göztéglagyár Baru-Mare Legolesőbb napi ár

Bővebbet Szabó István könykereskedése Petroseni
Iroda Lupeni. Telefon szá....

PHÖNIX

Életbiztosító Társaság

Allapított 1882. évben

Teljesen betízett alaptőke 4 000 000 osztr. silling

Engedélyezve Romániában 1929 január 14-én, közzétéve a Mon. Of 13 számában 1929
január 16-án. Alapszabályok közölve Mon. Of 45,920 Bejegyezve az illovi törvényszéknel
1929 január 21-én a 6. sz. cégjegyzékbe.

Központi vezérigazgatóság: WIEN

Romániai igazgatóság: BUCUREȘTI, BUL. ELISABETA 10.

Erdélyrészi ellenőrző iroda:

Cluj, Strada Nicolae I. nr. 16.

Bukovinat és Besarabiát képviselő:

Cernăuți, Str. Regele Ferdinand 1.

A társaság működési területe: Ausztria, Belgium, Bulgária, Csehszlovákia, Egyiptom, Franciaország,
Görögország, Hollandia, Jugoszlavia, Lengyelország, Magyarországn, Németország, Olaszország, Palesztina,
Románia, Spanyolország, Tunisz, Törökország.

Vezérigazgatóság: K.

Arad, Braşov, Bucureşti, Cluj, Cernăuți, Chişinău, Medias, Oradea, Sătmăr, Sibiu,
Târgu-Mures, Timişoara.

Gyermekek, járadék- és nyugdíjbiztosítás: Legmodernebb kombinációk és méltányos díjtelek az
életbiztosítás minden ágában. A vezérigazgatóságok általani adnak pontos kalkulációt és mindenemű
felvilágosítást biztosítást igényben.

Zsilvölgyi képviselet Horváth Móránál Petroseni.

„Steaua României“

Román Biztosító-Társaság (a Phönix koncernjében)

Bucureşti, Bulev. Elisabeta 10. Erdélyrészi igazgatóság: Braşov, Kapu-uca 65 sz.

Tűz-, üveg- és betörés-, jég-, baleset-, szavatossági, automobil-, géptörés-,
szállítvány-, élet- és népbiztosítások.

Előnyös díjtételek, modern feltételek.

Képviseletek az egész országban

Ki látta előre a világ pusztulását? Henri Bar
busse a háború alatt és a háború után is.
békés emberiség lázongó lelkiismerete volt
műveiből keserű, sötét jóslatok szólnak a világ
felé. A jóslatok mint puszta szó hangzattal
el. Barbusse minden sora világnézeti állásfog
lalás, minden műve küzdelem az új ember
és az új világért. Egyik legszebb műve az „Erő
(az élelen tuj az igazmondó). 232 oldal, rég
ára 218.-Lei. Most 68.-Lei Lepagena! Kolozsvár
Küldje be bélyegben és portamentosen kapja
Kérje az árteszállítások jegyzékét.

Ha Bucurestbe érkezik keresse
fel az állomástól alig két
percre lévő

Hotel „BRATU“ szállodát

Calea Griviței 130 szám alatt,

a hol kényelmes és tiszta szobák kap-
hatók állandóan és nagyon jutányos áron.
Központ fűtés. Hőg és meleg víz.
Fürdő.

A zsilvölgyi közönség találkozó helye.
Kényelmes villamos összeköttetés a vá-
ros minden részébe.

„Agronomul-Gazdak“

Általános Biztosító Részvénytársaság

Alaptőke és biztonsági alap
600.000.000 — Leien felül

Érdeklőzőkben a DUNA bécsi és a
MAGDEBURGI biztosító társaságokkal val-
lamint a Chrissovelon Bankkal.

Vállalt legelőnyösebben tűz, élet, jég, állat,
betörés, baleset, szavatosság, üveg, autó,
szállítvány stb. biztosításokat kartellenkivül
legolesőbb díjtételek mellett

Ezenkívül köt olesó díjtételek mellett
rendkívül előnyös alapon munkás bizto-
sításokat az egész zsilvölgyben.

Zsilvölgyi képviselet Petroseni.

Str. P. Cic. (volt Mátyás uca 2)

IGYUNK URSUS SÖRT

mert az URSUS SÖR
tápértéke.

Professor Dr. K. von NOORDENS
és Dr. H. SALOMON, BERLIN
megállapítása szerint.

FÉL LITER SÖR

TÁPÉRTÉKE EGYENLŐ

105	gr. kenyér	.....
385	gr. tej	.....
32	gr. vaj	.....
31	tojás	.....
248	gr. burgonya	.....
1925	gr. húsleves	.....
225	gr. sovány marhahús	.....
92	gr. kövér marhahús	.....
325	gr. sovány hal	.....
470	gr. alma	.....

TÁPÉRTÉKEVÉL.

Főraktár: Roth Vilmos, Lupeni